

**Conseil de sécurité**

Distr. générale
11 mars 2003
Français
Original: arabe

**Lettres identiques datées du 8 mars 2003,
adressées au Secrétaire général et au Président
du Conseil de sécurité par le Représentant permanent
de l'Iraq auprès de l'Organisation des Nations Unies**

D'ordre de mon gouvernement, j'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint le rapport quotidien portant sur les activités que les équipes d'inspection de la COCOVINU et de l'AIEA ont menées en Iraq le 8 mars 2003.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document du Conseil de sécurité.

Le Représentant permanent
(*Signé*) Mohammed A. **Aldouri**



**Annexe aux lettres identiques datées du 8 mars 2003,
adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil
de sécurité par le Représentant permanent de l'Iraq
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

**Rapport sur les activités que les équipes d'inspection
de la COCOVINU et de l'AIEA ont menées en Iraq
le 8 mars 2003**

I. Équipe d'inspection de l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA)

1. **Premier groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 30 pour se rendre à l'entreprise publique Salah Eddine qui relève de la Commission d'industrialisation militaire. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs se sont entretenus avec les responsables de l'entreprise qu'ils ont interrogés sur les travaux de la production actuelle, les effectifs et les plans futurs de leur établissement. Le groupe a ensuite inspecté tous les services administratifs et toutes les unités de production de l'entreprise. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré trois heures, il est retourné à l'hôtel.
2. **Deuxième groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 40 en vue d'effectuer, au moyen d'appareils portatifs et en se déplaçant à bord de véhicules, des levés radiologiques dans le premier camp d'Al Taji et dans les unités militaires qui s'y trouvaient. Ces mesures avaient pour objet de détecter toute trace de radioactivité éventuelle. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré quatre heures, le groupe est rentré à l'hôtel.
3. **Troisième groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 9 heures pour se rendre à l'entreprise de Tabouk. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs se sont entretenus avec les responsables de l'entreprise qu'ils ont interrogés sur la nature des travaux menés par leur établissement, les principales usines qui lui étaient rattachées, et la capacité de production de chaque usine. Le groupe s'est ensuite rendu à l'usine Al Mou'tassin qui relève de l'entreprise publique Al Rachid où il a examiné les bâtiments détruits qui appartenaient à l'usine. Après cela, il a pris la direction de l'entreprise publique Al Qouds qui relève de la Commission d'industrialisation militaire et où il a observé les activités des centres rattachés à l'usine puis inspecté les laboratoires de chacun de ces centres. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré six heures, il est rentré à l'hôtel.

II. Équipe d'inspection de la COCOVINU (missiles)

1. **Premier groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 30 pour se rendre à l'usine Al Soumoud qui relève de l'entreprise publique Al Karamah où il a supervisé la destruction de matériel et de pièces liées au missile Al-Samoud-2; des inspecteurs se sont ensuite rendus sur le site de Taji où est stationné le bataillon technique, et où ils ont supervisé la destruction et l'élimination de pièces ayant elles aussi un rapport avec le missile Al-Samoud-2. Après avoir achevé leurs travaux qui ont duré six heures, ils sont rentrés à l'hôtel.
2. **Deuxième groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 30 pour se rendre sur le site d'Al Taji où est stationné le bataillon technique et où il a supervisé la

destruction de six missiles Al-Samoud-2 et de trois têtes militaires. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré cinq heures, il est retourné à l'hôtel Canal.

3. **Troisième groupe** : Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 40 et a pris la direction de l'entreprise publique Al Qa'qa' où il devait vérifier s'il existait des têtes militaires de missiles Al-Samoud-2 sur lesquelles aucune étiquette n'avait été apposée. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré une demi-heure, les inspecteurs sont rentrés à l'hôtel Canal.

III. Équipe d'inspection de la COCOVINU (armes chimiques)

L'équipe a quitté l'hôtel Canal à 9 heures pour se rendre à l'entreprise publique Al Qa'qa'. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs se sont entretenus avec les responsables de l'entreprise qu'ils ont interrogés sur le degré d'activité des unités encore opérationnelles, le nombre d'unités ayant cessé toute activité et le matériel sur lequel des étiquettes avaient été apposées. L'équipe a ensuite inspecté l'unité où l'acide sulfurique est concentré. Après avoir achevé leurs travaux qui ont duré deux heures vingt minutes, les inspecteurs sont rentrés à l'hôtel.

IV. Équipe d'inspection de la COCOVINU (armes biologiques)

L'équipe a quitté l'hôtel Canal à 9 heures pour se rendre sur le site de destruction de bombes d'Al Aziziyah. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs ont fait la tournée du site et ont posé des questions au sujet des bombes qui avaient été extraites ce jour-là avant d'effectuer des prélèvements sur l'ensemble du site. Après avoir achevé ses travaux, qui ont duré deux heures et demie, le groupe a regagné l'hôtel.

V. Équipe d'inspection multidisciplinaire de la COCOVINU à Bagdad

Le groupe a quitté l'hôtel Canal à 8 h 30 pour se rendre à l'usine de triage et de séchage de maïs jaune, qui se trouve à Al-Heïdairi et appartient à l'entreprise publique de semences de Ma Baïn An-Nahrain laquelle relève du Ministère de l'agriculture. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs se sont entretenus avec le directeur de l'entreprise qu'ils ont interrogé sur la date de création de l'usine, le nombre de personnes que cette dernière employait et le moment où elle avait été rattachée au Ministère de l'agriculture. L'équipe a ensuite inspecté tous les entrepôts. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré une heure, elle est retournée à l'hôtel.

VI. Équipe d'inspection multidisciplinaire de la COCOVINU à Mossoul

L'équipe a quitté l'hôtel à Qasr Ninawa, pour se rendre sur le site de deux anciennes stations de radio et de télévision. Une fois parvenus à destination, les inspecteurs ont examiné les sites et filmé les ruines des bâtiments détruits depuis 1991. Après avoir achevé ses travaux qui ont duré deux heures, l'équipe est retournée à l'hôtel Qasr Ninawa.

VII. Entretiens

La COCOVINU a demandé à s'entretenir à titre individuel avec un spécialiste iraquien dans un des hôtels de Bagdad. La Direction du Contrôle national a notifié

l'intéressé en l'encourageant à accepter de s'entretenir avec les inspecteurs à la date et à l'endroit convenus. L'entretien a pu avoir lieu.
